

**The Karapax Protector is smaller than the actual screen. This intentional design is to prevent the Protector from overlaying the smartphone's curved edges to avoid bubbling and peeling up around the edges.**

Der Karapax Protector ist kleiner als der eigentliche Bildschirm. Dieses Design verhindert, dass der Displayschutz die gerundeten Kanten des Smartphones überdeckt.

本製品は曲面の縁にスペースを残すため、取り付け先の機器の画面よりも小さく作られています。これにより、気泡や角のめくれを出来る限り防止できます。

51005000656 V01



# KARAPAX

## Tempered Glass Screen Protector



**Remember to watch video for a successful installation!**

Denken Sie daran sich das Video für eine erfolgreiche Installation anzusehen!

正確に貼り付けるために動画をご参照ください。



**Wash and dry your hands before the installation.**

Waschen und trocknen Sie Ihre Hände bevor Sie den Displayschutz anbringen.

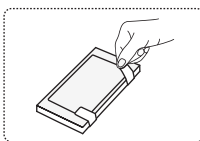
保護フィルムを貼り付ける前に手を清潔にしてください。

**Install in clean and humidified environment.**

In sauberer und befeuchteter Umgebung installieren.

清潔で湿度の適した環境で作業を行ってください。

1

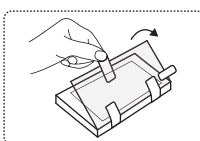


**Carefully align the screen protector on your screen and wrap them tightly by the two Hinge Stickers.**

Bringen Sie den Displayschutz sorgfältig auf Ihren Bildschirm an und haften Sie ihn mit beiden Scharnieraufklebern fest.

保護フィルムを画面にぴったりと合わせ、貼付用シールでしっかりと固定します。

2

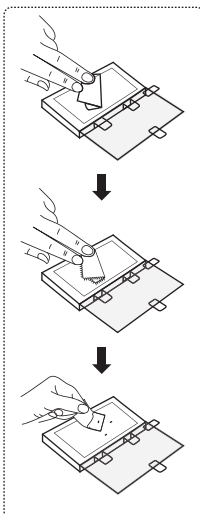


**Flip the screen protector by holding the Lifting Sticker.**

Heben Sie den Displayschutz mit dem Hebeaufkleber.

持ち上げ用シールで保護フィルムを持ち上げ180度開きます。

3



**Clean your screen with the Alcohol Wipe and Microfiber Cloth.**

Reinigen Sie Ihren Bildschirm erst mit dem Alkoholtuch und dann mit dem Mikrofaser Tuch.

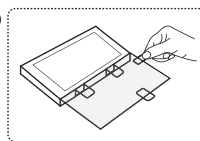
アルコール拭きとマイクロファイバークロスを使用し、画面全体を拭きます。

**Use the Dust Removal Sticker to remove any remaining dust particles.**

Verwenden Sie den Staubentferner, um restliche Staubpartikel zu entfernen.

残った微細なホコリは、ホコリ除去用シールを使用し取り除きます。

4

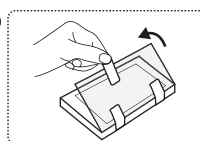


**Slowly peel back the inner Protective Film and avoid touching the adhesive side.**

Entfernen Sie den inneren Schutzfilm langsam und berühren Sie die Klebstoffseite nicht.

背面の使い捨てフィルムを剥がします。剥がす時にフィルムの粘着部分には触れないようにしてください。

5

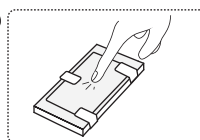


**Flip the screen protector back onto your screen.**

Legen Sie den Displayschutz auf Ihren Bildschirm.

持ち上げ用シールを持ち、再度保護フィルムを反転します。

6

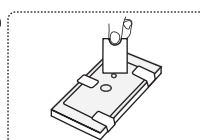


**Gently press the center of the screen protector and it will adhere itself to your screen.**

Drücken Sie leicht auf die Mitte des Displayschutzes. Er haftet dann an Ihrem Bildschirm.

フィルムの中央を優しく押し、スクリーンとの間に隙間ができないようにしっかりと貼り付けてください。

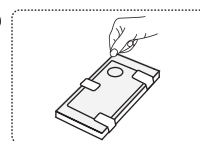
7



**Use the Squeeze Card to get rid of any bubbles.**

Nutzen Sie die beiliegende Karte, um Blasen zu entfernen. 気泡除去用カードを使い、気泡を取り除いてください。

8



**If there are some big bubbles, pry up a corner and then repeat Step 7.**

Falls große Blasen entstanden sein sollten, heben Sie eine Ecke des Displayschutzes an und wiederhole Sie Schritt 7. 大きな気泡がある場合、角をてこ動かして作業7を繰り返してください。